



You can go to school.

If you are denied schooling, you have the right to a hearing. If you don't speak English, you can get help in school.

Puedes asistir a la escuela.

Si te niegan una educación, tienes el derecho de una apelación. Si no hablas inglés, puedes obtener ayuda.

ယတၢ်ခွဲးတၢ်ယၢ်တၢ်သးလၢ်လၢဘၣ်ကိဘၣ်ခဲတၢ်အိၣ်မူမ့ၢ်မန့ၢ်လဲၣ်န့ၣ်,န့ၣ်လဲၣ်အူက့ၣ်သ့လၢ်န့ၣ်မ့ၢ်ပာ်တၢ်က့ၣ်က့ၣ်န့ၣ်လဲၣ်န့ၣ်ကန့ၢ်တၢ်သ့နကတၢ်လၢ်လၢဝါမ့ၢ်တဘၣ်ဘၣ်ဆၣ်နကန့ၢ်တၢ်မၤမၤလၢက့ၣ်လၢ်.



You can get help if you are hurt or if you are not taken care of at home.

If you ask the Department of Children and Families (DCF) for help, they will NOT report your immigration status. The phone number for DCF is 1-800-842-2288.

Puedes obtener ayuda si alguien te está lastimando o si no están cuidando adecuadamente de ti en tu hogar.

Si pides ayuda del Departamento de Niños y Familias (DCF), el Departamento NO REPORTARA tu estado legal de inmigración. El número para DCF es 1-800-842-2288.

နမ့ၢ်ဘၣ်ဘၣ်ထံးမ့ၢ်စ့ၤနမ့ၢ်တဘၣ်ဘၣ်အံးထွဲက့ၢ်ထွဲန့ၣ်လၢဟံၣ်လၢယီၤစ့ၤစ့ၤဘၣ်ဘၣ်မ့ၢ်စ့ၤန့ၢ်တၢ်မၤမၤသ့လၢ်လၢတၢ်ကရၢကရိအပူၤနမ့ၢ်တၢ်အံးထွဲက့ၢ်ထွဲန့ၣ်န့ၣ်သံက့ၢ်လိဝဲခဲအနီၢ်မၤလၢနမ့ၢ်တၢ်အံးထွဲက့ၢ်ထွဲန့ၣ်ဖိသၣ်တၢ်ဟံၣ်ဖိသၣ်ဖိအနီၢ်မၤလၢမ့ၢ်ဝဲ(၁.၈၀၀-၂၆၃-၈၄၂-၂၂၈၈)သ့လၢ်.



If you go to the doctor, you may be able to get a translator so you can understand what the doctor says.

Ask the hospital or doctor to get a translator or use a "language line" for your visit.

Si vas a un médico, tal vez puedas obtener un intérprete para que puedas entender lo que el médico te está diciendo.

Pide al hospital o al médico que consiga un intérprete o que use "la línea lingüística" (language line) para tu visita.

နမ့ၢ်လဲၣ်ထံၣ်လိၣ်နသးတၢ်သံသ့ရၣ်န့ၣ်နကမၤန့ၢ်ပုၤက့ၣ်ထံတၢ်သးနကန့ၢ်ပာ်ကသံၣ်သရၣ်အတၢ်စံးတၢ်ကတိၤလၢအစံးဘၣ်ဘၣ်ဘၣ်နတဖၣ်န့ၣ်လၢ်နမ့ၢ်အဲၣ်တၢ်ယၢ်လၢကသံၣ်သရၣ်သးကယုန့ၢ်န့ၢ်ပုၤက့ၣ်ထံတၢ်သးနနတၢ်ကတိၤလၢနသ့အိၣ်နကတိၤအိၣ်န့ၣ်လၢ်.



Most people who are lawfully in Connecticut can get a Connecticut Identification Card.

La mayoría de las personas que están presentes legalmente en Connecticut pueden obtener una Tarjeta de Identificación Estatal.

ပုၤလၢအအိၣ်လၢ(ကိၢ်ကနဲးတံးကၢ်)လၢအအိၣ်လၢတၢ်သိၣ်တၢ်သိအဖိလၢတဖၣ်(ကိၢ်ကနဲးတံးကၢ်)အပုၤဘၣ်မူဘၣ်ကဟ့ၣ်လိၣ်လၢအုၣ်သးအလၢအပုၤလၢ်.



If you have a job, you have a right to earn minimum wage in most cases.

In 2010, minimum wage in Connecticut is \$8.25 per hour. If you are not being paid properly, you can file a complaint with the Department of Labor (DOL), even if you are undocumented. Call the DOL at 860-263-6790 and ask them to mail you a complaint form.

Si trabajas, tienes el derecho de ganar el salario mínimo en la mayoría de los casos.

En 2010, el salario mínimo en Connecticut es \$8.25 por hora. Si no te están pagando apropiadamente, puedes hacer una queja con el Departamento de Labor (DOL), aunque no tengas documentos. Llame a DOL en 860-263-6790 y pida que ellos te manden una forma de queja.

နမ့ၢ်အိၣ်တၢ်မၤန့ၢ်အိၣ်တၢ်ခွဲးတၢ်ယၢ်လၢနကလုၢ်အိၣ်နသးသမ့အတၢ်ဖဲန့ၣ်တၢ်ကြၢးတၢ်စ့ၢ်တၢ်ကျိတၢ်ဖဲတၢ်မၤန့ၣ်လၢ်(၂၀၁၀ကိၢ်ကနဲးတံးကၢ်)အတၢ်ဆၢတၢ်လၢပုၤမၤတၢ်ဖိတၢ်အဖိဒိၣ်အတၢ်စ့ၢ်တၢ်တၢ်န့ၣ်ရၣ်(၈:၂၅)လၢန့ၣ်လၢ်နမ့ၢ်တဘၣ်ဘၣ်ဟ့ၣ်န့ၣ်လၢလၢပုၤပုၤနမ့ၢ်အိၣ်လၢ်လၢယၢ်လၢပုၤဘၣ်န့ၣ်နကိၢ်လိဝဲခဲလၢအမ့ၢ်တၢ်ကရၢကရိလၢအမၤတၢ်နီၢ်မၤ(၈၆၀)၂၆၃-၆၇၉၀)လၢကမၤန့ၢ်လၢနတၢ်ဟ့ၣ်န့ၣ်လၢ်.

Center for Children's Advocacy

Call us at 860-570-5327 if you have questions about your legal rights.

Llámanos en el 860-570-5327 si tienes preguntas sobre tus derechos legales.

လၢ်ခၢၣ်သးတၢ်မၤမၤတၢ်အံးထွဲဖိသၣ်တၢ်ဟံၣ်ဖိသၣ်ဖိမိမိကိးပုၤဖဲ(၈၆၀)၅၇၀-၅၇၂၆.နမ့ၢ်အိၣ်တၢ်သံက့ၣ်သံးနမ့ၢ်အဲၣ်တၢ်ခွဲးတၢ်ယၢ်နကိးပုၤသ့လၢ်.

www.kidscounsel.org



Center for Children’s Advocacy

Call us at 860-570-5327 if you have questions about your legal rights.

Llámanos en el 860-570-5327 si tienes preguntas sobre tus derechos legales.

လိာ်ခါၣ်သးတၢ်မၤစၢ်းတၢ်အိးထွဲဖိဖိသၢ်တိုၣ်ဟံၣ်ဖိဖိကိးပုၤ
ဖဲ(၈၆၀)၅၇၀-၅၃၂၇.န့ၣ်အိၣ်တၢ်သံကွၢ်သံတိုၣ်န့ၣ်အိၣ်
တိုၣ်န့ၣ်တၢ်ခွဲးတၢ်ယၢ်နကိးပုၤသ့လီၤ.

www.kidscounsel.org



Center for Children’s Advocacy
65 Elizabeth Street Hartford, CT 06105
860-570-5327
www.kidscounsel.org

© 2010

Living in Connecticut



What are my rights as an immigrant or refugee teen?

¿Cuales son mis derechos como un adolescente inmigrante o refugiado?

မေ့နညးအမညးအေသညး
ါသန့နမနမေ့နညးအမညး
အေသညးါသန့နမနမေ့နညး
အမညးအေသညးါသန့